

599975-2026 - Hange

Poola – WWW-veebilehtede kujundusteenused – Usługa zaprojektowania, wykonania, wdrożenia i utrzymania serwisu strony internetowej www.amw.com.pl

OJ S 168/2026 01/09/2026

Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord - Paranduse teade
Teenused

1. Hankija

1.1. Hankija

Ametlik nimi: Agencja Mienia Wojskowego
E-posti aadress: dzp.bp@amw.com.pl
Hankija õiguslik vorm: Avalik-õiguslik isik
Hankija tegevus: Elamu- ja kommunaalmajandus

2. Menetlus

2.1. Menetlus

Pealkiri: Usługa zaprojektowania, wykonania, wdrożenia i utrzymania serwisu strony internetowej www.amw.com.pl
Kirjeldus: 1. Przedmiotem zamówienia jest: przeprowadzenie analizy, zaprojektowanie, wykonanie, wdrożenie na serwerze Wykonawcy strony internetowej wraz z systemem CMS (Content Management System) i niezbędnymi funkcjonalnościami w wersji testowej i produkcyjnej, wykonanie niezależnego audytu bezpieczeństwa, wykonanie dokumentacji powdrożeniowej wraz z instrukcją obsługi systemu CMS oraz wykonanie szkoleń dla osób zajmujących się obsługą serwisu, zapewnienie bezpiecznego certyfikatu SSL do wdrożonych serwisów, kodowanie polskich znaków według standardu UTF-8 oraz utrzymanie serwisu i udzielenie wsparcia technicznego przez okres 24 miesięcy od dnia opublikowania serwisu internetowego na domenę zamawiającego. Przedmiotem zamówienia jest również migracja treści z obecnego serwisu. Obecna strona: www.amw.com.pl. Przedmiotem zamówienia jest również przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych do stworzonego oprogramowania (tj. kodu źródłowego wytworzonego serwisu, grafik, dokumentacji serwisu). 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1 do SWZ.
Menetluse tunnus: 5687a31a-beca-47a5-9f5f-40cdc6a3fb24
Sisemine tunnus: BP-DZP.2610.47.2026
Menetluse liik: Avatud
Kiirendatud menetlus: ei
Menetluskorra kirjeldus: Etapy opisane w Opisie Przedmiotu Zamówienia stanowiącym załącznik nr 1 do SWZ.

2.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused
Peamine liigitus (cpv): 72413000 WWW-veebilehtede kujundusteenused
Täiendav liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

2.1.2. Lepingu täitmise koht

Postiaadress: Nowowiejska 26A
Linn: Warszawa

Sihtnumber: 00-911
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
Lisateave: Szczegóły w dokumentach zamówienia

2.1.4. Üldine teave

Õiguslik alus:

Direktiiv 2014/24/EL

Postępowanie o udzielenie zamówienia publicznego prowadzone jest w trybie przetargu nieograniczonego, na podstawie art. 132 ustawy z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych -

2.1.6. Kõrvaldamise alused

Väljajätmise aluste allikad: Hankedokument

5. Osa

5.1. Osa: LOT-0001

Pealkiri: Usługa zaprojektowania, wykonania, wdrożenia i utrzymania serwisu strony internetowej www.amw.com.pl

Kirjeldus: 1. Przedmiotem zamówienia jest: przeprowadzenie analizy, zaprojektowanie, wykonanie, wdrożenie na serwerze Wykonawcy strony internetowej wraz z systemem CMS (Content Management System) i niezbędnymi funkcjonalnościami w wersji testowej i produkcyjnej, wykonanie niezależnego audytu bezpieczeństwa, wykonanie dokumentacji powdrożeniowej wraz z instrukcją obsługi systemu CMS oraz wykonanie szkoleń dla osób zajmujących się obsługą serwisu, zapewnienie bezpiecznego certyfikatu SSL do wdrożonych serwisów, kodowanie polskich znaków według standardu UTF-8 oraz utrzymanie serwisu i udzielenie wsparcia technicznego przez okres 24 miesięcy od dnia opublikowania serwisu internetowego na domenę zamawiającego. Przedmiotem zamówienia jest również migracja treści z obecnego serwisu. Obecna strona: www.amw.com.pl. Przedmiotem zamówienia jest również przeniesienie na Zamawiającego autorskich praw majątkowych do stworzonego oprogramowania (tj. kodu źródłowego wytworzonego serwisu, grafik, dokumentacji serwisu). 2. Szczegółowy opis przedmiotu zamówienia stanowi załącznik nr 1 do SWZ.

Sisemine tunnus: BP-DZP.2610.47.2026

5.1.1. Eesmärk

Lepingu olemus: Teenused

Peamine liigitus (cpv): 72413000 WWW-veebilehtede kujundusteenused

Täiendav liigitus (cpv): 72000000 IT-teenused: nõuande-, tarkvaraarendus-, Interneti- ja tugiteenused

Täiendavad hankevõimalused:

Täiendavate hankevõimaluste kirjeldus: 7. Zamawiający przewiduje skorzystanie z prawa opcji, o którym mowa w art. 441 ust. 1 ustawy, na poniższych zasadach: 7.1. Element Zamówienia co do którego Zamawiający ma prawo realizacji prawa opcji: kontynuacja utrzymania i hostingu, asysty technicznej i wsparcia (SLA) (Etap VI) po zakończeniu okresu zamówienia podstawowego. 7.2. Realizacja prawa opcji polegać będzie na maksymalnie dwukrotnym przedłużeniu świadczenia usług wsparcia i hostingu o okres 12 miesięcy, licząc od dnia następującego po zakończeniu 24-miesięcznego okresu wsparcia podstawowego (opcja nr 2 zaczynała by się dzień po zakończeniu okresu opcji nr 1), Łączny maksymalny czas świadczenia usług utrzymaniowych, przy założeniu skorzystania z obu praw opcji, wynosi 48 miesięcy (liczone od momentu produkcyjnego uruchomienia serwisu po 8-miesięcznym

etapie wdrożeniowym); 7.3. Prawo opcji, realizowane będzie na takich samych warunkach jak zamówienie podstawowe, określone w załączniku nr 5 do SWZ. 7.4. Ceny jednostkowe dla dostaw realizowanych w ramach prawa opcji będą identyczne jak dla zamówienia podstawowego, określonego w Ofercie Wykonawcy złożonej przez Wykonawcę na wzorze formularza oferty stanowiącym załącznik nr 2 do SWZ; 7.5. O zamiarze skorzystania z prawa opcji Zamawiający poinformuje Wykonawcę, odrębnym pismem na adres poczty elektronicznej; 7.6. Zamawiający jest uprawniony do skorzystania z prawa opcji najpóźniej do 30 dni przed wygaśnięciem obowiązywania okresu wsparcia podstawowego, lub okresu wsparcia w ramach prawa opcji. 7.7. Zamawiający nie ma obowiązku korzystać z prawa opcji. Wykonawcy nie przysługuje prawo roszczeń z tytułu niewykorzystania prawa opcji lub jego pełnej wartości.

5.1.2. Lepingu täitmise koht

Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Riik: Poola

5.1.3. Eeldatav kestus

Kestus: 32 Kuud

5.1.6. Üldine teave

Reserveeritud osalemine:

Osalemine ei ole reserveeritud.

Hankeprojekt, mida ei rahastata ELi vahenditest

Hanke suhtes kohaldatakse riigihankelepingut (GPA): jah

5.1.9. Kvalifitseerimistingimused

Valikukriteeriumide allikad: Hankedokument

5.1.10. Pakkumuste hindamise kriteeriumid

Kriteerium:

Liik: Hind

Nimi: Cena brutto

Kirjeldus: 1.1. W kryterium cena brutto oferty – 60%, do wyliczenia ilości punktów zostanie zastosowany następujący wzór: $C = (C_n / C_o) \times 60 \text{ pkt}$ gdzie: C – oznacza liczbę punktów przyznanych zgodnie z kryterium - Cena brutto oferty C_n – oznacza najniższą zaoferowaną cenę brutto, spośród wszystkich ofert badanych C_o – oznacza zaoferowaną cenę oferty badanej

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (kümnnendkoht, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 0,6

Kriteerium:

Liik: Kvaliteet

Nimi: Jakość dostarczonej próbki

Kirjeldus: 1.2. W kryterium jakość dostarczonej próbki zamówienia (J) – 40%, punkty zostaną przyznane w następujący sposób: 20% - za spójność, 10% za intuicyjność i użyteczność, za 10% za poziom estetyczny. Szczegóły dotyczące przyznawania punktów w ww. podkryteriach i procesie oceny znajdziecie Państwo w Rozdziale XXIV SWZ.

Hindamise kaalukriteeriumi kategooria: Kaal (kümnnendkoht, täpne)

Hindamiskriteerium – arv: 0,4

5.1.11. Hankedokumendid

Keeled, milles hankedokumendid on ametlikult kättesaadavad: poola keel

Hankedokumentide aadress: <https://amw.ezamawiajacy.pl>

5.1.12. Hanke tingimused

Esitamise tingimused:

Elektrooniline esitamine: Nõutav

Esitamise aadress: <https://amw.ezamawiajacy.pl>

Keeled, milles võib pakkumusi või osalemistaotlusi esitada: poola keel

Elektrooniline kataloog: Ei ole lubatud

Nõutav on täiustatud või kvalifitseeritud e-allkiri või e-tempel (nagu on määratletud määruses (EL) nr 910/2014)

Pakkumuste esitamise tähtaeg: 25/09/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Periood, mille jooksul pakkumus peab jääma kehtivaks: 90 Päevad

Teave avaliku avamise kohta:

Avamise kuupäev: 25/09/2026 10:15:00 (UTC+02:00) Ida-Euroopa aeg, Kesk-Euroopa suveaeg

Koht: <https://amw.ezamawiajacy.pl>

Lepingutingimused:

Lepingu täitmine peab toimuma kaitstud tööhõive programmide raames: Ei

E-arveldamine: Lubatud

Kasutatakse elektroonilisi tellimusi: jah

Kasutatakse elektroonilisi makseid: jah

5.1.15. Vahendid

Raamleping:

Ei kohaldata raamlepingut

Teave dūnaamilise hankesūsteemi kohta:

Ei kohaldata dūnaamilist hankesūsteemi

5.1.16. Lisateave, lepitus ja vaidlustus

Vaidlustusorgan: Urząd Zamówień Publicznych

Teave vaidlustamise tähtaegade kohta: 1. Środki ochrony prawnej przysługują Wykonawcy, jeżeli ma lub miał interes w uzyskaniu zamówienia oraz poniósł lub może ponieść szkodę. w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy. 2. Odwołanie przysługuje na: 1) niezgodną z przepisami ustawy czynność Zamawiającego, podjętą w postępowaniu o udzielenie zamówienia, w tym na projektowane postanowienie umowy; 2) zaniechanie czynności w postępowaniu o udzielenie zamówienia, do której Zamawiający był obowiązany na podstawie ustawy. 3. Odwołanie wnosi się do Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej w formie pisemnej albo w formie elektronicznej albo w postaci elektronicznej opatrzone podpisem zaufanym. 4. Na orzeczenie Krajowej Izby Odwoławczej oraz postanowienie Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej, o którym mowa w art. 519 ust. 1 ustawy, stronom oraz uczestnikom postępowania odwoławczego przysługuje skarga do sądu. Skargą wnosi się do Sądu Okręgowego w Warszawie za pośrednictwem Prezesa Krajowej Izby Odwoławczej. 5. Szczegółowe informacje dotyczące środków ochrony prawnej określone są w Dziale IX „Środki ochrony prawnej” ustawy.

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta: Agencja Mienia Wojskowego - Biuro Prezesa Agencji Mienia Wojskowego

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta: Urząd Zamówień Publicznych

8. Organisatsioonid

8.1. ORG-0001

Ametlik nimi: Agencja Mienia Wojskowego
Registreerimisnumber: 526-10-38-122
Osakond: Biuro Prezesa Agencji Mienia Wojskowego
Postiaadress: ul. Nowowiejska 26A
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 00-911
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
Kontaktpunkt: Departament Zamówień Publicznych
E-posti aadress: dzp.bp@amw.com.pl
Telefon: (+48) 22 314-97-00
Internetiaadress: <https://amw.com.pl/>
Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://amw.ezamawiajacy.pl>

Muud kontaktpunktid:

Ametlik nimi: Biuro Prezesa Agencji Mienia Wojskowego
Osakond: Departament Zamówień Publicznych
Internetiaadress: <https://amw.com.pl/>
Teavevahetuse lõpp-punkt (URL): <https://amw.ezamawiajacy.pl>

Selle organisatsiooni rollid:

Hankija

Organisatsioon, mis annab lisateavet hankemenetluse kohta

8.1. ORG-0002

Ametlik nimi: Urząd Zamówień Publicznych
Registreerimisnumber: 5262239325
Osakond: Departament Odwołań
Postiaadress: Postępu 17a
Linn: Warszawa
Sihtnumber: 02-676
Riik – jaotus (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)
Riik: Poola
Kontaktpunkt: KIO
E-posti aadress: odwolania@uzp.gov.pl
Telefon: 224587801
Internetiaadress: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

Selle organisatsiooni rollid:

Vaidlustusorgan

Organisatsioon, mis annab lisateavet vaidlustamise kohta

8.1. ORG-0000

Ametlik nimi: Publications Office of the European Union
Registreerimisnumber: PUBL
Linn: Luxembourg
Sihtnumber: 2417
Riik – jaotus (NUTS): Luxembourg (LU000)
Riik: Luksemburg
E-posti aadress: ted@publications.europa.eu
Telefon: +352 29291
Internetiaadress: <https://op.europa.eu>

Selle organisatsiooni rollid:

10. Muudatus

Eelmise teate versioon, mida muudetakse

:

571061-2026

Muudatuse peamine põhjus

:

Teave ajakohastatud

Kirjeldus

:

Zamawiający w związku z odpowiedziami na pytania, celem zapewnienia wykonawcom czasu niezbędnego na zapoznanie się z odpowiedziami i zmianami SWZ - przedłuża termin składania i otwarcia ofert o czas niezbędny na zapoznanie się zeń. Zmiana terminu składania i otwarcia ofert z 11.09.2026 r., na 25.09.2026 r.

10.1. Muudatus

Punkti tunnus: LOT-0001

Muudatuste kirjeldus: Zamawiający w związku z odpowiedziami na pytania, celem zapewnienia wykonawcom czasu niezbędnego na zapoznanie się z odpowiedziami i zmianami SWZ - przedłuża termin składania i otwarcia ofert o czas niezbędny na zapoznanie się zeń. Zmiana terminu składania i otwarcia ofert z 11.09.2026 r., na 25.09.2026 r.

Teave teate kohta

Teate tunnus/versioon: 01d6a32d-30fa-4ea5-b768-0d1dcb50133e - 01

Vormi liik: Hange

Teate liik: Hanketeade või kontsessiooniteade – üldkord

Teate alaliik: 16

Teate saatmise kuupäev: 31/08/2026 12:22:13 (UTC+00:00) Lääne-Euroopa aeg, Greenwichi aeg

Keeled, milles käesolev teade on ametlikult kättesaadav: poola keel

Teate avaldamise number: 599975-2026

ELT S väljaande number: 168/2026

Avaldamise kuupäev: 01/09/2026